

cast. medidas para el vino superiores a un litro
fr. mesures pour le vin supérieures à un litre
it. misura per il vino superiori a un litro

- primera resposta
- segona resposta
- + més respostes
- vegeu **INFORMACIÓ COMPLEMENTÀRIA**
- // separació entre respostes a partir de la tercera
- sense resposta

La divisió dels resultats de l'enunciat Q 1069, *Mesures per al vi* en dos mapes separa les mesures aproximadament superiors a un litre de les que equivalen aproximadament a un litre o a fraccions inferiors. Les equivalències tenen en compte només els valors que van donar els nostres informadors, que són els que figuren com a comentari. Això explica per què algunes respostes amb el mateix nom, però de localitats diferents, són a tots dos mapes.

- 1 Equival a 100 litres
 2 Equival a 120 litres □ Equival a 10 litres
 7 Equival a 7 decalitres □ Equival a 60 litres
 9 Equival a 50 litres
 12 Equival a 64 litres □ Equival a 8 litres
 14 Equival a 60 litres; fet de pell de cabra
 15 Equival a 500 litres □ Equival a 60 litres + [mɨʃ'ərə] Equival a 8 litres
 16 Equival a 2 bots □ Equival a 60 litres + [mɔʎ'al] ARC Equival a 16 litres / [dek'alitɾə] / [mɨdʒ mɔʎ'al] Equival a 8 litres // [mɨdʒ'ət] Equival a 4 litres
 17 Equival a 8 mallals □ Equival a 16 porrons o a 15 litres + [mɨʃ'ət] Equival a 4 litres
 18 Equival a 700 o 800 litres □ Equival a 60 litres
 19 Equival a uns 500 litres □ Equival a uns 120 litres + [bot] Equival a 8 mitgeres // [mɨʒ'ərə] Equival a 8 litres // [gər'afə] Equival a 4 o 5 litres
 20 Equival a 120 litres □ Equival a 60 porrons + [s,edzə pur'ons] // [mɔʎ'ura]
 22 Equival a 60 litres □ = [mɔʎ'al] Resposta d'un altre inf.; equival a 15 litres + [mɨdʒ mɔʎ'al] // [kurt'ɥ]
 23 Equival a 16 porrons □ Equival a 8 porrons + [kurt'o] Equival a 4 porrons
 24 N'hi havia de 10 litres i de 20 litres □ = [sədz'e]
 25 Equival a 15 litres + [gər'afəs] MORF De diferents mesures // [gərəʃ'o] Equival a 4 litres
 26 Equival a 2 bots □ Equival a 4 mallals + [mɔʎ'al] Equival a 16 porrons
 27 = [səks'e] Equival a 8 porrons
 28 Equival a 60 litres + [dək'alitru]
 29 Equival a 10 bots □ Equival a 4 [bəʒ'als] + [bəʒ'al] Equival a 15 porrons
 31 Equival a 64 litres □ Probablement per error, l'inf. ho va donar com a equivalent de 16 o 18 "mitjots", en comptes de 16 o 18 porrons + [mɨʃ'ət] Equival a 4 porrons
 32 Equival a 64 litres □ Equival a 12 litres
 33 Equival a 60 litres
 35 Equival a 16 litres
 36 Equival a 16 litres
 37 Equival a 12 litres
 38 Equival a 6 mesures □ Equival a 10 litres
 39 Equival a 10 litres
 40 Equival a 10 litres
 42 Equival a 500 litres + [mɨʒə k'arɥe]
 43 ARC □ Equival a 16 porrons + [mɨʒ mɔʎ'al]
 44 Equival a 8 setzens o a 16 litres + [kw'artə]
 45 Equival a 120 litres □ Equival a 8 setzens + [səgz'e] Equival a 8 litres
 46 Equival a 8 porrons
 47 Equival a 120 litres
 48 Equival a 16 mesures
 49 Equival a 16 mesures o a 128 litres □ Equival a 4 mesures + [mɔʎ'ura] Equival a 8 porrons
 51 Equival a 120 litres aproximadament □ = [mɔʎ'ura] Equival a 8 litres
 52 Equival a 126 porrons o a 120 litres + [mɔʎ'ura də buʒit pur'ons]
 53 Equival a 8 porrons
 54 Equival a 8 porrons; vg. il. 1800, V
 56 Equival a 32 [buʒit'es]
 □ Equival a 8 litres
 57 Equival a 16 litres □ = [mɔʎ'ura] Equival a 8 litres
 58 Equival a 80 litres □ Equival a 40 litres + [kant'i] Equival a 16 litres // [mɨʃ kant'i]
 59 Equival a 4 mesures □ Equival a 8 mesures
 60 Equival a 120 litres □ Equival a 4 litres
 61 ARC De terrissa; posteriorment, d'aram, de llauana o de ferro
 64 Equival a 121 litres □ Equival a 30 litres o a 8 [kwərt'ans] + [mɔʎ'ura] // [kwərt'a] Equival a 4 litres
 66 Equival a 80 litres □ Equival a 32 porrons
 67 Equival a 120 litres
 69 Equival a 32 litres; de fusta
 71 Equival a 6 litres □ Equival a 3 litres
 72 Equival a 6 litres
 76 Equival a 25,75 litres
 78 Equival a 25 litres
 81 Capacitat superior a 1 litre
 82 Equival a 16 "quartes"
 83 Equival a 3,5 litres
 84 Equival a 15 litres □ Equival a 7,5 litres
 85 Equival a 100 litres o a 4 "mesines"; es diu [kav'al] perquè és el màxim que pot portar un cavall □ Equival a 25 litres
 86 Equival a 8 [por'ons]
 87 Equival a 8 [x'aros] + [x'aro]
 88 Equival a 8 litres
 89 Equival a 12 "porros"

